211 — — — 81

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.}

CINQUIÈME DU CA

Province: Saskatchewan — District No.: Moosejaw — S. District No.: 81 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 81 — {in / dans} Township 11-Range VI a W 3rd {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Page 3 — 3401

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: J A Brunel — {Enumerator. / Recenseur.}

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, METIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE EARNERS. / EMPLOYÉS								INSURANCE HELD AT DATE. / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS						
Dwelling House / Maison habitée	Family / Famille	Name of each person in family, beginning with the head of the family. / Nom de chaque personne dans la famille, en commençant par le chef de la famille.	Place of Abode (Township or parish, city, town or village. Range or concession, and if in a residential town the street and house number (or other description). / Lieu du domicile (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession, et lot ou No. de cadastre pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autre désignation.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, single, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration. / Année de l'immigration.	Naturalized or alien. / Naturalisé ou étranger.	Racial or tribal origin. / Origine ou race ou tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Profession principale ou métier.	Employment other than chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire autre que la profession principale ou le métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé.	Working on own account. / Travaillant pour son compte.	Months employed. / Mois d'emploi.							Days. / Jours.	Weeks. / Semaines.												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
5	5	Boyd Mos	16-11-14	m	Head	S	Oct	1870	41	Ont			French	Canadian	R Catholic	Farmer																							
7	7	Chapman Adolphe	12-11-14	m	Head	S	Feb	1880	31	Que			French	Canadian	R Catholic	Farmer																							
8	8	Colette Joseph	12-11-14	m	Head	S	Feb	1880	31	Que			French	Canadian	R Catholic	Farmer																							
60	60	Lacombe Philippe	13-11-14	m	Head	S	March	1880	31	Que			French	Canadian	R Catholic	Farmer																							
61	60	Mercinthimathy	14-11-14	m	Head	M	April	1871	40	Que			French	Canadian	R Catholic	Farmer																							
		" Anna		f	wife	M	march	1873	38				French	Canadian	R Catholic																							
		" Marie		f	daughter	S	June	1910	11				French	Canadian	R Catholic																							
		" Jean		m	son	S	Jan	1907	4				French	Canadian	R Catholic																							
		" Raymond		m	son	S	April	1909	2				French	Canadian	R Catholic																							
62	61	Laplante Hermine	13-11-14	m	Head	S	Feb	1872	38				French	Canadian	R Catholic	Farmer																							
63	62	Lavergne Adene	15-11-14	m	Head	S	March	1870	41				French	Canadian	R Catholic	Farmer																							
64	63	Cantara Corinne	14-11-14	m	Head	S	July	1874	37				French	Canadian	R Catholic	Farmer																							
	63																																					